

## Z á p i s n i c a

### zo zasadnutia mestského zastupiteľstva v Malackách, konaného dňa 14.11.2013.

Podrobný zvukový záznam z priebehu rokovania MsZ je archivovaný na CD nosiči č.08/2013

Prítomní : 11 (viď prezenčná listina)

Ospravedlnení: posl. Andil, posl. Bulla

Zasadnutie MsZ otvoril primátor mesta RNDr. Jozef Ondrejka. Privítal prítomných 11 poslancov, čím bolo MsZ uznášania schopné.

Overovatelia zápisnice: posl. Daniela Hamarová  
posl. Anton Pašteka

Návrhová komisia: posl. Gabriela Janíková, predseda  
posl. Pavol Tedla, člen  
posl. Štefan Bauman, člen

Hlasovanie za uznesenie:

Za: 10                      P: 0                      Zdr.: 1                      Nehl.:0

navrhnutý program zasadnutia mestského zastupiteľstva:

- 1) Otvorenie, určenie pracovných komisií a schválenie programu
- 2) Správa o plnení uznesení MsZ – SPÚ5/2013
- 3) Návrh na prerokovanie protestu prokurátora proti VZN mesta Malacky č. 10/2012o miestnych daniach a o miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady – Z97/2013
- 4) Návrh VZN mesta Malacky a interné právne normy:  
Návrh VZN o určení názvov ulíc na území mesta Malacky – Z98/2013
- 5) Návrh prevodov, prenájmov nehnuteľností a zmluvy:
  - a) Návrh zámeru na odplatný prevod časti parcely reg. „E“ číslo 1476/1 v prospech Miroslava Barnáka a Viery Barnákovovej, trvale bytom Trnava – Z99/2013
  - b) Návrh na zriadenie vecného bremena uzatvorením „Zmluvy o budúcej zmluve o zriadení vecného bremena“ v prospech Západoslovenská distribučná, a.s. Bratislava. – Z101/2013
  - c) Návrh na odplatný prenájom nebytových priestorov v budove MsÚ na Radlinského 2751/1 Malacky pre poskytovateľov zdravotnej starostlivosti: Patrícia Janská, Mgr. Oľga Tomišová a BellaDent s.r.o. na dobu neurčitú. – Z102/2013
  - d) Návrh na odplatný prenájom časti pozemku registra „E“ parc. č. 244/2 a parc. č. 5436 v prospech spoločnosti Akzent Media, spol. s r.o. na dobu neurčitú. – Z103/2013
  - e) Návrh na odplatný prenájom nebytového priestoru na Mierovom námestí v Malackách v prospech GYNEMA s. r. o. za účelom poskytovania zdravotnej starostlivosti na dobu neurčitú. – Z104/2013
  - f) Návrh na zriadenie vecného bremena uzatvorením riadnej „Zmluvy o zriadení vecného bremena“ v prospech Západoslovenská distribučná, a.s. Bratislava. – Z105/2013
  - g) Návrh na zverenie dlhodobého majetku mesta Malacky do správy príspevkovej organizácii MsCSS ul. 1. mája 9, 901 01 Malacky – Z106/2013

6) Návrh na zmenu formy predkladania materiálov na rokovanie komisií a mestského zastupiteľstva

– Z107/2013

7) Informácie:

a) o začiatku školského roka 2013/2014 v školách a školských zariadeniach zriaďovateľskej pôsobnosti mesta Malacky – Z108/2013

b) o príprave VZN mesta Malacky o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady na rok 2014 – Z109/2013

8) Rôzne:

a) Návrh na zvolenie p. Petra Písečného za prísediaceho Okresného súdu v Malackách na obdobie od 14.12.2013 do 13.12.2014 – Z110/2013

9) Interpelácie a podnety poslancov

10) Záver

RNDr. Ondrejka doplnil program o bod 1b) Slávnostné odovzdanie finančného daru od firmy POZAGAS, a.s. mestu Malacky

Hlasovanie:

Za: 11                      P: 0                      Zdr.: 0                      Nehl.: 0

Ďalej navrhol zmenu poradia materiálov, bod 8a prerokovať po bode 1b.

Hlasovanie:

Za: 11                      P: 0                      Zdr.: 0                      Nehl.: 0

Hlasovanie za navrhnutý program rokovania, ako celok:

Za: 12                      P: 0                      Zdr.: 0                      Nehl.: 0

Uznesenie č.113/2013 bolo schválené a tvorí súčasť zápisnice.

### **K bodu programu č. 1b) Slávnostné odovzdanie finančného daru od firmy POZAGAS, a.s. mestu Malacky**

RNDr. Ondrejka privítal Ing. Ivana Vaškora, riaditeľa spoločnosti POZAGAS, a.s. a vyjadril poďakovanie za finančný dar vo výške 41 664.59 € pre mesto Malacky.

V rozprave vystúpili: 0

Hlasovanie za uznesenie:

Za: 16                      P: 0                      Zdr.: 0                      Nehl.: 0

Uznesenie č.114/2013 bolo schválené a tvorí súčasť zápisnice.

Zvukový záznam tejto časti je na CD-nosiči od 15:20 – 15:22 h.

### **K bodu programu č. 2) Správa o plnení uznesení MsZ – SPÚ5/2013**

Materiál predložil a uviedol Ing. Dušan Vavrínek, prednosta MsÚ.

V rozprave vystúpili: posl. Říha, RNDr. Ondrejka

Hlasovanie za uznesenie:

Za: 15                      P: 0                      Zdr.: 0                      Nehl.: 0

Uznesenie č.115/2013 bolo schválené a tvorí súčasť zápisnice.

Zvukový záznam tejto časti je na CD-nosiči od 15:26 – 15:39 h.

**K bodu programu č. 3) Návrh na prerokovanie protestu prokurátora proti VZN mesta Malacky č. 10/2012o miestnych daniach a o miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady – Z97/2013**

Materiál predložil a uviedol Ing. Ladislav Adamovič, vedúci OE.

V rozprave vystúpili: posl. Říha, RNDr. Ondrejka

Hlasovanie za uznesenie:

Za: 12                      P: 0                      Zdr.: 3                      Nehl.:0

Uznesenie č.116/2013 bolo schválené a tvorí súčasť zápisnice.

Zvukový záznam tejto časti je na CD-nosiči od 15:39 – 15:43 h.

**K bodu programu č. 4) Návrh VZN mesta Malacky a interné právne normy:  
Návrh VZN o určení názvov ulíc na území mesta Malacky – Z98/2013**

Materiál predložila a uviedla Ing. Anna Ševerová, vedúca OÚRŽP.

V rozprave vystúpili: 0

Hlasovanie za uznesenie:

Za: 15                      P: 0                      Zdr.: 0                      Nehl.:0

Uznesenie č.117/2013 bolo schválené a tvorí súčasť zápisnice.

Zvukový záznam tejto časti je na CD-nosiči od 15:44 – 15:45 h.

**K bodu programu č. 5) Návrh prevodov, prenájmov nehnuteľností a zmluvy:**

**a) Návrh zámeru na odplatný prevod časti parcely reg. „E“ číslo 1476/1 v prospech Miroslava Barnáka a Viery Barnákovéj, trvale bytom Trnava – Z99/2013**

Materiál predložila a uviedla Ing. Zuzana Danišíková, poverená zastupovaním za neprítomného JUDr. Erika Dícziho, vedúceho OP.

V rozprave vystúpili: 0

Hlasovanie za uznesenie:

Za: 14                      P: 0                      Zdr.: 1                      Nehl.:0

Uznesenie č.118/2013 bolo schválené a tvorí súčasť zápisnice.

Zvukový záznam tejto časti je na CD-nosiči od 15:46 – 15:48 h.

**K bodu programu č. 5) Návrh prevodov, prenájmov nehnuteľností a zmluvy:**

**b) Návrh na zriadenie vecného bremena uzatvorením „Zmluvy o budúcej zmluve o zriadení vecného bremena“ v prospech Západoslovenská distribučná, a.s. Bratislava. Z101/2013**

Materiál predložila a uviedla Ing. Zuzana Danišíková, poverená zastupovaním za neprítomného JUDr. Erika Dícziho, vedúceho OP.

V rozprave vystúpili: posl. Haramia, Ing. Danišíková, posl. Ondrovič

Hlasovanie za uznesenie:

Za: 15                      P: 0                      Zdr.: 0                      Nehl.:0

Uznesenie č.119/2013 bolo schválené a tvorí súčasť zápisnice.

Zvukový záznam tejto časti je na CD-nosiči od 15:48 – 15:55 h.

**K bodu programu č. 5) Návrh prevodov, prenájmov nehnuteľností a zmluvy:**

**c) Návrh na odplatný prenájom nebytových priestorov v budove MsÚ na Radlinského 2751/1 Malacky pre poskytovateľov zdravotnej starostlivosti: Patrícia Janská, Mgr. Oľga Tomišová a BellaDent s.r.o. na dobu neurčitú. – Z102/2013**

Materiál predložila a uviedla Ing. Zuzana Danišíková, poverená zastupovaním za neprítomného JUDr. Erika Dícziho, vedúceho OP.

V rozprave vystúpili: 0

Hlasovanie za uznesenie:

Za: 14                      P: 0                      Zdr.: 1                      Nehl.:0

Uznesenie č.120/2013 bolo schválené a tvorí súčasť zápisnice.

Zvukový záznam tejto časti je na CD-nosiči od 15:55 – 15:57 h.

**K bodu programu č. 5) Návrh prevodov, prenájmov nehnuteľností a zmluvy:**

**d) Návrh na odplatný prenájom časti pozemku registra „E“ parc. č. 244/2 a parc. č. 5436 v prospech spoločnosti Akzent Media, spol. s r.o. na dobu neurčitú. – Z103/2013**

Materiál predložila a uviedla Ing. Zuzana Danišíková, poverená zastupovaním za neprítomného JUDr. Erika Dícziho, vedúceho OP.

V rozprave vystúpili: 0

Hlasovanie za uznesenie:

Za: 15                      P: 0                      Zdr.: 0                      Nehl.:0

Uznesenie č.121/2013 bolo schválené a tvorí súčasť zápisnice.

Zvukový záznam tejto časti je na CD-nosiči od 15:57 – 15:59 h.

**K bodu programu č. 5) Návrh prevodov, prenájmov nehnuteľností a zmluvy:**

**e) Návrh na odplatný prenájom nebytového priestoru na Mierovom námestí v Malackách v prospech GYNEMMA s. r. o. za účelom poskytovania zdravotnej starostlivosti na dobu neurčitú. – Z104/2013**

Materiál predložila a uviedla Ing. Zuzana Danišíková, poverená zastupovaním za neprítomného JUDr. Erika Dícziho, vedúceho OP.

V rozprave vystúpili: posl. Trenčanská, RNDr. Ondrejka, posl. Haramia

Hlasovanie za uznesenie:

Za: 15                      P: 0                      Zdr.: 0                      Nehl.:0

Uznesenie č.122/2013 bolo schválené a tvorí súčasť zápisnice.

Zvukový záznam tejto časti je na CD-nosiči od 16:00 – 16:04 h.

**K bodu programu č. 5) Návrh prevodov, prenájmov nehnuteľností a zmluvy:**

**f) Návrh na zriadenie vecného bremena uzatvorením riadnej „Zmluvy o zriadení vecného bremena“ v prospech Západoslovenská distribučná, a.s. Bratislava. – Z105/2013**

Materiál predložila a uviedla Ing. Zuzana Danišíková, poverená zastupovaním za neprítomného JUDr. Erika Dícziho, vedúceho OP.

V rozprave vystúpili: posl. Haramia

Hlasovanie za uznesenie:

Za: 15                      P: 0                      Zdr.: 0                      Nehl.:0

Uznesenie č.123/2013 bolo schválené a tvorí súčasť zápisnice.

Zvukový záznam tejto časti je na CD-nosiči od 16:04 – 16:06 h.

**K bodu programu č. 5) Návrh prevodov, prenájmov nehnuteľností a zmluvy:**

**g) Návrh na zverenie dlhodobého majetku mesta Malacky do správy príspevkovej organizácii MsCSS ul. 1. mája 9, 901 01 Malacky – Z106/2013**

Materiál predložil a uviedol Ing. Ladislav Adamovič, vedúci OE.  
V rozprave vystúpili: 0

Hlasovanie za uznesenie:

Za: 13                      P: 0                      Zdr.: 1                      Nehl.:1

Uznesenie č.124/2013 bolo schválené a tvorí súčasť zápisnice.

Zvukový záznam tejto časti je na CD-nosiči od 16:07 – 16:09 h.

#### **K bodu programu č. 6) Návrh na zmenu formy predkladania materiálov na rokovanie komisií a mestského zastupiteľstva – Z107/2013**

Materiál predložila a uviedla Mgr. Michaela Janotová, vedúca OM.

V rozprave vystúpili: posl. Halcin, posl. Baligová, posl. Tedla, posl. Ondrovič, posl. Haramia, posl. Mračna, posl. Pašteka, Mgr. Janotová, RNDr. Ondrejka

Hlasovanie za uznesenie:

Za: 11                      P: 1                      Zdr.: 4                      Nehl.:0

Uznesenie č.125/2013 bolo schválené a tvorí súčasť zápisnice.

Zvukový záznam tejto časti je na CD-nosiči od 16:33 – 16:35 h.

#### **K bodu programu č. 7) Informácie:**

##### **a) o začiatku školského roka 2013/2014 v školách a školských zariadeniach zriaďovateľskej pôsobnosti mesta Malacky – Z108/2013**

Materiál predložil a uviedol Ing. Ladislav Adamovič, vedúci OE.

V rozprave vystúpili: posl. Pašteka, posl. Tedla

Hlasovanie za uznesenie:

Za: 16                      P: 0                      Zdr.: 0                      Nehl.:0

Uznesenie č.126/2013 bolo schválené a tvorí súčasť zápisnice.

Zvukový záznam tejto časti je na CD-nosiči od 16:33 – 16:35 h.

#### **K bodu programu č. 7) Informácie:**

##### **b) o príprave VZN mesta Malacky o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady na rok 2014 – Z109/2013**

Materiál predložil a uviedol Ing. Ladislav Adamovič, vedúci OE.

V rozprave vystúpili: posl. Janíková, posl. Říha, posl. Ondrovič, posl. Haramia, posl. Pašteka, RNDr. Ondrejka

Hlasovanie za uznesenie:

Za: 14                      P: 0                      Zdr.: 1                      Nehl.:0

Uznesenie č.127/2013 bolo schválené a tvorí súčasť zápisnice.

Zvukový záznam tejto časti je na CD-nosiči od 16:35 – 16:54 h.

#### **K bodu programu č. 8) Rôzne: Návrh na zvolenie p. Petra Písečného za prísediaceho Okresného súdu v Malackách na obdobie od 14.12.2013 do 13.12.2017 – Z110/2013**

Materiál predložila a uviedla Ing. Mária Tedlová, zástupkyňa primátora mesta.

V rozprave vystúpili: 0

Hlasovanie za uznesenie:

Za: 13                      P: 0                      Zdr.: 0                      Nehl.:0

Uznesenie č.128/2013 bolo schválené a tvorí súčasť zápisnice.

Zvukový záznam tejto časti je na CD-nosiči od 16:33 – 16:35 h.

## **K bodu programu č. 9) Interpelácie a podnety poslancov**

Svoje písomné Interpelácie a Podnety predložili nasledovní poslanci : Halcin, Mračna , Janíková

Hlasovanie za uznesenie:

Za: 16

P: 0

Zdr.: 0

Nehl.:0

Uznesenie č.129/2013 bolo schválené a tvorí súčasť zápisnice.

Zvukový záznam tejto časti je na CD-nosiči od 16:55 – 16:59 h.

Ing. Dušan Vavrinec  
Prednosta MsÚ

Overovatelia:  
Posl. D. Hamarová  
Posl. A. Pašteka

RNDr. Jozef Ondrejka  
primátor mesta

zapísala: J. Matúšková, 15.11.2013